

ISCRIZIONI:

dal 19 giugno al 2 agosto 2018

entro e non oltre le ore 12.00 del giovedì antecedente la settimana di frequenza

UNICAMENTE MEDIANTE LA NUOVA PROCEDURA DI ISCRIZIONE ON LINE, collegandosi all'indirizzo internet del Comune di Crema www.comunecrema.it e mediante accesso al link <https://crema.ecivis.it>

Per ricevere supporto ed aiuto nella compilazione della domanda on line è possibile utilizzare il servizio di assistenza (chat) attivo sul portale (dal lunedì al venerdì dalle 8.30 alle 12.30 e dalle 14.00 alle 18.00)

Per gli utenti che non dispongono di computer ed accesso ad internet è possibile rivolgersi all'Orientagiovani del Comune di Crema, in via Civerchi 9, negli orari di apertura dell'ufficio, oppure all'ufficio amministrativo dei Servizi Sociali, esclusivamente su appuntamento



Nel ringraziare le famiglie per aver scelto la Colonia Seriana - Giocaserio si ricorda che per il buon funzionamento della struttura è fondamentale la collaborazione dei genitori nell'osservare quanto previsto dalla presente **Guida** e dalle **norme di frequenza**.

Servizio in coprogettazione con:



di cui fa parte:



COMUNE DI CREMA

**Assessorato
al Welfare**

Colonia Seriana *Giocaserio*



2 luglio - 10 agosto 2018



Nobili, coraggiosi e potenti: noi siamo SUPEREROI

Guida per le famiglie

Nobili, coraggiosi e potenti: noi siamo SUPEREROI!

“Sembriamo persone ordinarie... e invece, no.

Siamo pronti a rischiare parecchio per restare al servizio del bene e non aspiriamo neppure ad una ricompensa economica. Abbiamo una missione, un mastodontico senso di responsabilità, possediamo superpoteri, abilità mentali e fisiche estremamente sviluppate. Indossiamo costumi originali, atti a distinguerci.

Il nostro nemico principale si chiama Indifferenza: è un tipo tosto, ma noi lo siamo di più.

Ogni mattina, per ribadire la nostra determinazione, declamiamo

Prendi un sorriso, regalalo a chi non l'ha mai avuto.

Prendi un raggio di sole, fallo volare là dove regna la notte.

[...]

Prendi la bontà e donala a chi non sa donare.

Scopri l'amore e fallo conoscere al mondo.

(Mahatma Gandhi)

Sappiamo capire quando un bambino è infelice e consolarlo, sappiamo accorgerci anche dell'insetto più piccolo e sollevarlo con un dito per salvargli la vita; siamo vestiti di rosso, di giallo, di bianco e dell'arcobaleno.

Siamo noi: i Supereroi della Colonia Seriana, pronti a servirvi!”

Servizio Trasporto - fermate LINEA 2

| NUM. | FERMATE | andata | ritorno |
|------|---|--------|---------|
| | COLONIA | 08:00 | 17:00 |
| 30 | RIMEMBRANZE/CADORNA (Giardini Pubblici) | 08:02 | 17:02 |
| 133 | IV NOVEMBRE/CADORNA OVEST | 08:04 | 17:04 |
| 136 | MACELLO/CROCE ROSSA - OVEST (Ortomercato) | 08:05 | 17:05 |
| 124 | VIVIANI OVEST | 08:06 | 17:06 |
| 202 | VISCONTI/DELLA FIERA (S. Bartolomeo) | 08:07 | 17:07 |
| 57 | OSPEDALE MAGGIORE | 08:09 | 17:09 |
| 90 | S. FRANCESCO/S. PANTALEONE (Sabbioni) | 08:13 | 17:13 |
| 91 | TOFFETTI/CAPPUCCINI (Sabbioni) | 08:14 | 17:14 |
| 94 | RAMPAZZINI OMBRIANO (Scuola Media) | 08:15 | 17:15 |
| 365 | CAMPORELLE/MINZONI | 08:16 | 17:16 |
| 48 | TORRE (Ombriano - Poste) | 08:20 | 17:20 |
| 49 | PANDINO/TORRE (Ombriano) | 08:21 | 17:21 |
| 50 | PAGLIARI/PANDINO (Ombriano) | 08:21 | 17:21 |
| 51 | D'ANDREA/PAGLIARI (Ombriano) | 08:22 | 17:22 |
| 53 | EUROPA/S. LORENZO (Sabbioni) | 08:24 | 17:24 |
| 140 | MERCATO/F.LLI BANDIERA (Autostazione) | 08:27 | 17:27 |
| 147 | STAZIONE (Liceo L. Da Vinci) | 08:30 | 17:30 |
| | COLONIA | 08:33 | 17:33 |

NOTE IMPORTANTI:

- I percorsi da/per la Colonia prevedono esclusivamente le fermate indicate
- Si prega di arrivare alla fermata con qualche minuto di anticipo
- Qualora ci fossero lavori al manto stradale, alcune fermate, opportunamente segnalate, potrebbero subire variazioni

Servizio Trasporto - fermate LINEA 1

| NUM | FERMATE | andata | ritorno |
|-----|---|--------|---------|
| . | COLONIA | 08:00 | 17:00 |
| 21 | BRAMANTE/S. MARIA (Parco Pubblico) | 08:02 | 17:02 |
| 70 | GALLI/BERGAMO S. MARIA | 08:03 | 17:03 |
| 154 | BRAMANTE OVEST (Università) | 08:04 | 17:03 |
| 187 | BRAMANTE DELL'INDUSTRIA NORD (ex Olivetti) | 08:06 | 17:06 |
| 100 | BRUNELLI/CROCICCHIO SUD (S. Stefano) | 08:08 | 17:08 |
| 157 | DEL FANTE/QUARTIERE EST (S. Stefano) | 08:10 | 17:10 |
| 285 | PICCO/PELLICO (Bocciodromo) | 08:13 | 17:13 |
| 142 | MENEGHEZZI/SOLERA (S. Carlo) | 08:16 | 17:16 |
| 87 | INDIPENDENZA/LARGO GERUNDO OVEST (S. Carlo) | 08:18 | 17:18 |
| 60 | REPUBBLICA/CRISPI | 08:20 | 17:20 |
| 78 | CRISPI/VAILATI SUD (Campo di Marte) | 08:21 | 17:21 |
| 166 | MATTEOTTI/MORO EST | 08:23 | 17:23 |
| 302 | MATTEOTTI/GOLDANIGA (Centro) | 08:24 | 17:24 |
| 315 | BORGO S. PIETRO/DELLA RUOTA | 08:25 | 17:25 |
| 147 | STAZIONE (Liceo L. Da Vinci) | 08:26 | 17:26 |
| | COLONIA | 08:27 | 17:27 |

| | | | |
|-----|---|-------|-------|
| 30 | RIMEMBRANZE/CADORNA (Giardini Pubblici) | 08:32 | 17:32 |
| 130 | MONTELLO/DOSSO MORONE (Castelnuovo) | 08:36 | 17:36 |
| 66 | E. MARTINI/MONTE SANTO (S. Bernardino) | 08:38 | 17:38 |
| 171 | IZANO CAPOLINEA (Vergonzana) | 08:40 | 17:40 |
| 3 | BRESCIA CAPOLINEA (S. Bernardino/Offanengo) | 08:42 | 17:42 |
| 73 | BRESCIA S. BERNARDINO (Scuola Elementare) | 08:44 | 17:44 |
| | COLONIA | 08:46 | 17:46 |



Cosa è importante sapere ...

Dov'è la Colonia Seriana Giocaserio ?

La Colonia Seriana -Giocaserio si trova nell'immediata periferia della città (viale S. Maria), all'interno del Parco del fiume Serio.

E' costituita da un ampio spazio verde, in cui si trovano una piscina completamente rinnovata, un campo da calcio, una palestra attrezzata, altalene, sabbie, giochi all'aperto, un'infermeria, la direzione, zone coperte adibite a mensa e per lo svolgimento delle attività, servizi igienici e spogliatoi.



La struttura è conforme alle norme in materia di igiene e sicurezza ed è periodicamente sottoposta a lavori di manutenzione da parte dell'Ufficio Tecnico Comunale e di monitoraggio da parte dell'ATS.

L'accesso alla struttura è vietato alle persone e alle autovetture non autorizzate (gli accompagnatori dovranno lasciare i propri automezzi nei parcheggi antistanti la Colonia ed entrare a piedi, salvo l'uso di biciclette).

Chi si può iscrivere ?

La Colonia Seriana - Giocaserio è aperta a tutti i bambini e le bambine, i ragazzi e le ragazze di età compresa tra i 3 anni (a condizione che abbiano già frequentato la scuola dell'infanzia) e i 13 anni (con estensione ai 14 anni, solo per coloro che hanno appena frequentato la classe terza della scuola secondaria di primo grado) residenti a Crema e nei Comuni limitrofi - possibilità di frequenza fino ai 18 anni per ragazzi/e diversamente abili, residenti nel Comune di Crema, secondo modalità concordate con il Servizio Sociale Professionale. E' attivo un "progetto adolescenti", per ragazzi/e che vogliono impegnarsi nel supporto alle attività educative e di animazione.

Quando e come ?

La Colonia Seriana - Giocaserio è aperta dal 2 luglio al 10 agosto 2018, dal lunedì al venerdì.

Sono previste le seguenti modalità di frequenza:



- Tempo normale dalle 8.30 alle 17.00
- Tempo part-time dalle 8.30 alle 13.30
- Tempo part-time con pre orario dalle 7.30 alle 13.30
- Tempo prolungato: pre orario dalle 7.30 alle 17.00 - post orario dalle 8.30 alle 18.00 (con uscita a partire dalle 17.15) - pre/post orario dalle 7.30 alle 18.00 (con uscita a partire dalle 17.15)

La programmazione delle attività è ripartita su due turni:

1° TURNO: dal 2 luglio al 20 luglio 2018

2° TURNO: dal 23 luglio al 10 agosto 2018

All'interno di ciascun turno sono accettate iscrizioni anche per periodi brevi di una sola settimana. Per i non residenti, l'iscrizione al 2° turno è subordinata ad una verifica della disponibilità di posti.

Cosa si fa durante il giorno ?

In Colonia Seriana - Giocaserio il tempo trascorre allegramente alternando giochi, attività motorie, bagni in piscina, attività libere, laboratori, uscite in Crema e nei dintorni.

Di seguito è riportata una "giornata tipo", differenziata per fascia d'età.

Si ricorda che:

- il numero di bagni in piscina dipende dalle condizioni del tempo, quindi dalla temperatura dell'acqua;
- il personale si riserva anche la possibilità di utilizzare, occasionalmente, lo strumento del cartone animato per approfondire il tema dell'estate.

Norme di frequenza

Qualora si intenda modificare la modalità di frequenza prescelta e/o richiedere modifiche rispetto agli orari o alle modalità di trasporto è necessario contattare l'Ufficio Amministrativo dei Servizi Sociali (tel. 0373-218732 oppure inviare e-mail: coloniaseriana@comune.crema.cr.it) per richiedere lo "sblocco" della domanda e poter procedere all'inserimento di nuova domanda on line.

Per facilitare lo svolgersi delle diverse attività di gruppo, è **obbligatorio** che:

- i piccoli Cappuccetti Rossi, che fino a giugno hanno frequentato la **scuola dell'infanzia**, indossino **magliette rosse**;
- i mezzani Filodoro, che fino a giugno hanno frequentato la **1ª o la 2ª classe della scuola primaria**, indossino **magliette gialle**;
- i grandicelli Biancospino, che fino a giugno hanno frequentato la **3ª, la 4ª o la 5ª classe della scuola primaria**, indossino **magliette bianche**;
- i grandi Arcobaleno, che fino a giugno hanno frequentato la scuola secondaria di primo grado, saranno invece liberi di scegliere il colore della maglietta.

Si consiglia di vestire il bambino con indumenti economici e pratici e si richiede che su tutti i suoi capi e sul suo zaino siano scritti (con pennarello indelebile) il nome e il cognome.

Per poter fare il bagno in piscina, i bambini devono avere (con segnati il nome e il cognome) il costume, la cuffia, le ciabatte, l'asciugamano e, se necessario, i bracciali (che verranno tenuti in Colonia tutta la settimana e restituiti il venerdì).

È bene che il bambino non porti giocattoli, cellulari o denaro in Colonia: gli educatori non possono garantirne il recupero in caso di perdita. Gli educatori, nel caso lo ritenessero opportuno, sono autorizzati a trattenere in direzione gli oggetti dei bambini, restituendoli a fine giornata.

È auspicabile che genitori e conoscenti non vadano a trovare il bambino o il ragazzo mentre è in Colonia, né lo cerchino telefonicamente, se non in caso di effettiva urgenza.

Si ricorda che è possibile contattare **la responsabile**, dott.ssa Erica Kufersin, o gli educatori, telefonando in Colonia (0373.257532) **dalle 8.00 alle 9.00 e dalle 14.00 alle 15.00**.

Norme di frequenza

Possono iscriversi alla Colonia Seriana Giocaserio:

- bambini a partire dai 3 anni, che abbiano frequentato la scuola dell'infanzia e che non abbiano bisogno di un adulto per andare in bagno
- ragazzi fino ai 14 anni, se hanno appena terminato la classe terza della scuola secondaria di primo grado.
- ragazzi diversamente abili fino ai 18 anni, residenti nel Comune di Crema, secondo modalità concordate con il Servizio Sociale Professionale.
- ragazzi adolescenti nell'ambito del "Progetto Adolescenti in Colonia".

Le iscrizioni (dal 19 giugno al 2 agosto 2018) si raccolgono UNICAMENTE MEDIANTE LA NUOVA PROCEDURA DI ISCRIZIONE ON LINE, collegandosi all'indirizzo internet del Comune di Crema www.comunecrema.it e mediante accesso al link <https://crema.ecivis.it> entro le ore 12.00 del giovedì antecedente la settimana di frequenza. Per iscrizioni di settimana in settimana occorre ripresentare la domanda on line.

Ingresso in Colonia (non è possibile l'arrivo dopo le 9.00)

Tra le 8.30 e le 9.00,

tranne che per i bambini e i ragazzi iscritti al Pre, che possono arrivare tra le 7.30 e le 9.00.

Uscita dalla Colonia (non è possibile l'uscita dopo le 18.00)

I bambini del Part Time escono alle 13.30 dal cancellino della palestra.

I bambini iscritti al Post escono tra le 17.15 (non prima) e le 18.00 dal cancello grande.

Tutti gli altri bambini escono alle 17.00 dal cancellino della palestra oppure tornano a casa con il loro pullman.

Modifiche

L'opzione oraria prescelta e le modalità di arrivo e di uscita dalla Colonia non possono essere modificate nel corso della settimana.

Chi, solo ECCEZIONALMENTE PER ESAMI E/O VISITE MEDICHE DOCUMENTATE volesse accompagnare o riprendere il figlio a un orario o con modalità diverse da quelle abituali, **deve consegnare l'apposito modulo alla responsabile, il giorno prima o il giorno stesso della modifica, e, il giorno del rientro in Colonia, deve portarle il certificato medico.** L'ingresso in Colonia non potrà comunque avvenire dopo le 10.00 e l'uscita non potrà avvenire tra le 16.00 e le 17.00. Una volta lasciata la Colonia, il bambino o il ragazzo non potrà essere riaccolto per la giornata interessata.



PICCOLI

8.30 ingresso e accoglienza
 9.00 appello
 9.30 laboratorio
 10.00 cambio dei bambini
 10.30 bagno in piscina
 11.00 cambio dei bambini
 11.30 gioco libero (presenti gli educatori)
 12.15 pranzo
 13.15 gioco libero (presenti gli educatori)
 14.00 cambio dei bambini
 14.30 bagno in piscina
 15.00 cambio dei bambini
 15.30 gioco strutturato
 16.15 riordino della Colonia
 16.30 merenda
 16.45 preparazione all'uscita
 17.00 uscita



MEZZANI, GRANDICELLI, GRANDI

8.30 ingresso e accoglienza
 9.00 appello
 9.15 laboratori
 10.30 gioco libero (presenti gli educatori)
 11.00 bagno in piscina
 12.00 i bambini/ragazzi si rivestono
 12.15 pranzo
 13.15 gioco libero (presenti gli educatori)
 14.00 gioco strutturato
 15.00 bagno in piscina
 16.00 i bambini/ragazzi si rivestono
 16.15 riordino della Colonia
 16.30 merenda
 16.45 preparazione all'uscita
 17.00 uscita

I ritmi e i contenuti dell'animazione sono demandati all'equipe psicoeducativa (costituita da un Responsabile di Colonia e da Educatori qualificati) che si avvale della collaborazione di tirocinanti e Volontari del Comitato Locale di Crema della Croce Rossa.



Il progetto prevede tre proposte parallele, legate al tema **“Nobili, coraggiosi e potenti: noi siamo SUPEREROI”** ed articolate in:

Colonia Mini per i bambini della scuola dell'infanzia.

I Piccoli, con i loro educatori (uno ogni 15 bambini), hanno spazi riservati esclusivamente a loro: un angolo del parco, una zona coperta, i bagni... I loro tempi e le loro esigenze sono diversi da quelli dei compagni più grandi e quindi, sia l'articolazione della giornata che l'approfondimento del tema, sono pensati su misura per loro.

Colonia per i bambini della scuola primaria

I bambini della scuola primaria sono divisi in due gruppi e, in ogni gruppo, c'è un educatore ogni 20 bambini. I laboratori del mattino e i giochi del pomeriggio sono pensati per sollecitare le loro potenziali capacità di apprendimento e di socializzazione.

Colonia Maxi per i ragazzi della scuola secondaria di primo grado

I Grandi formano un gruppo desideroso di autonomia. Ogni 20 ragazzi c'è un educatore che li guida nel proporre e sviluppare idee che possano contribuire all'approfondimento del tema e al buon funzionamento della Colonia.

Per facilitare lo svolgimento delle attività, i partecipanti devono indossare magliette di diversi colori, a seconda del gruppo di appartenenza:

ROSSE per i piccoli (scuola dell'infanzia); GIALLE per i mezzani (1^a e 2^a classe della scuola primaria); BIANCHE per i grandicelli (3^a, 4^a e 5^a classe della scuola primaria); COLORE A SCELTA per i grandi (scuola secondaria di primo grado).

Il programma settimanale di attività, differenziato in funzione dell'età dei partecipanti e quindi delle rispettive capacità, risorse e bisogni, prevede:

- tornei sportivi e giochi organizzati, visti come spazi di socializzazione, di collaborazione, di confronto e di rispetto di regole;
- giochi in autonomia, con l'opportunità di scegliersi i compagni di gioco;
- attività espressive, grafico-pittoriche, di manipolazione e di esplorazione dell'ambiente, in funzione del tema filo conduttore;
- incontri con esperti sul tema dell'estate;
- uscite alla scoperta di Crema e dintorni, a piedi, in treno o con il pullman;
- organizzazione di feste, come momento di scambio tra bambini/ragazzi e adulti.

Mensa

Il servizio è gestito dalla ditta già convenzionata con il Comune per la refezione scolastica.

Il menù è conforme alle indicazioni nutrizionali fornite dall'ATS.

Eventuali diete speciali sono garantite, previa presentazione di idonea certificazione.

Trasporto

Il trasporto viene effettuato da pullman di linea del servizio urbano, mediante apposite corse, su cui è sempre garantita la presenza di un Educatore.

Infermeria

E' garantita un'assistenza giornaliera di base a cura dei Volontari del Comitato Locale di Crema della Croce Rossa Italiana.

Quali altri servizi ci sono ?

Assicurazione

I partecipanti sono coperti da un'apposita assicurazione contro gli infortuni.

In caso di incidente la Direzione osserva le norme dettate dall'ATS, provvedendo ad avvisare la famiglia e ad avviare la pratica assicurativa.

Nel caso in cui l'infortunato venga accompagnato dai familiari al pronto soccorso, entro 24 ore deve essere consegnato il certificato medico alla Direzione per l'avvio delle procedure assicurative. All'Ufficio deve inoltre essere inoltrato il certificato di chiusura infortunio.

Quanto costa a settimana?

Tempo normale (8.30/17.00) Euro 70,00 per i residenti (pasti compresi), Euro 90,00 per i non residenti (pasti compresi);

Tempo part-time (8.30/13.30) Euro 50,00 per i residenti (pasti compresi), Euro 65,00 per i non residenti (pasti compresi); Tempo part-time con pre orario (7.30/13.30) Euro 60,00 per i residenti (pasti compresi), Euro 75,00 per i non residenti (pasti compresi);

Tempo prolungato: solo PRE (7.30/17.00) oppure solo POST (8.30/18.00) Euro 75,00 per i residenti (pasti compresi), Euro 95,00 per i non residenti (pasti compresi) - PRE/POST (7.30/18.00) Euro 80,00 per i residenti (pasti compresi), Euro 100,00 per i non residenti (pasti compresi)

Riduzioni per i residenti: del 5% per periodi di iscrizione di almeno 2 settimane, del 10% per periodi di iscrizione di almeno 4 settimane, del 50% a partire dal secondo figlio che usufruisce del servizio. La retta d'iscrizione, di norma, non è rimborsabile: solo in caso di assenza, per malattia o per gravi e giustificati motivi, superiore ai 5 giorni è possibile il rimborso del 50% della tariffa, dietro presentazione di richiesta scritta, con eventuale certificato medico.